

<b>Zeitschrift:</b>	Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat
<b>Herausgeber:</b>	Société de communication de l'habitat social
<b>Band:</b>	39-40 (1967)
<b>Heft:</b>	11

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# habitation

## Notre couverture

Maquette de la ville projetée d'Etarea (Tchécoslovaquie). Architectes : Celechovsky et associés.

Pour maîtriser de tels programmes, l'architecte ne saurait se contenter d'une formation de simple constructeur. Autour de nous, le Marché commun s'organise pour éllever le niveau professionnel. Et nous ?

19

---

**Edition** Section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, avenue de Rumine 2, 1005 Lausanne

---

LAUSANNE  
F. Hermenjat, secrétaire général du Cartel HSM  
E. Virieux, architecte

GENÈVE  
Dr A. Montandon  
E. Martin, architecte

NEUCHATEL  
F. Decker, architecte

**Comité de patronage** FRIBOURG  
R. Aeby, architecte

---

**Rédaction** Jean-Pierre Vouga, architecte FAS-SIA, place de la Riponne 10, 1005 Lausanne, tél. (021) 21 68 40

---

**Comité de rédaction** Président : A. Maret  
Membres : MM. G. Borel, A. Hœchel, A. Jaquet, J.-P. Vouga, M. Weiss

---

**Administration et publicité** Avenue de Tivoli 2, 1007 Lausanne  
Chèques postaux 10 - 66 22  
Tél. (021) 22 60 43

---

La revue HABITATION est l'organe officiel des sociétés coopératives d'habitation affiliées à l'USAL Section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, de la FAS Sections romande et genevoise des architectes suisses, de SYNTEC Syndicat général des employés techniques, Genève, de SDT Société des dessinateurs et techniciens du canton de Vaud

---

**Abonnements** Suisse : Fr. 15.— par an. Etranger : Fr. 18.—. Prix du présent numéro : Fr. 1.50. Chèques postaux 10 - 66 22

---

## Sommaire

Exploitation statistique de plans financiers relatifs à la construction de logements . . . . .	21
La construction de logements dans les zones d'expansion de Genève : plans financiers (dépliant) . . . . .	32
Les professions libérales changent de physionomie sous l'influence du Marché commun . . . . .	34
Les architectes et le Marché commun : Liberté d'établissement et prestation de services . . . . .	38
La construction du réseau de transport du gaz de Groningue . . . . .	48
Au sein de la région de Franche-Comté : L'aménagement de l'aire urbaine de Belfort-Montbéliard-Héricourt, par Jean Pozzi . . . . .	53
Manifestations de l'Union internationale des architectes (UIA) . . . . .	65
Dimensions des carreaux céramiques de revêtement, une nouvelle forme du Centre suisse d'études pour la rationalisation du bâtiment . . . . .	69
En l'an 2000 : Des icebergs pour étancher la soif des 20 millions d'habitants de Los Angeles . . . . .	73
Variateur de lumière électronique . . . . .	74
Bibliographies : Le catalogue des systèmes CRB . . . . .	81
Publications spéciales de la revue « Habitation » . . . . .	85
Renseignements commerciaux : Nouveau catalogue sanitaire Sabag . . . . .	85
Revues et périodiques . . . . .	85